

ELŐFIZETÉSI ÁRAK.

Helyben átlósan havi:	
Egyes évre . . .	8 ft. — kr.
Fél évre . . .	4 — —
Nyugod évre . .	2 — —
Világos postán felől:	
Egyes évre . . .	9 ft. — kr.
Fél évre . . .	5 — —
Nyugod évre . .	2 — 25

Egyes más ára 4 kr.

s kapható a kiadványban és Gross G. Iottzky-féle kiadásban.



POLITIKAI ÉS TÁRSADALMI NAPILAP.

HÍRDETÉSEK felvitelének: Brassóban a kiadványban Kolostortúra 26. sz. a. — Budapest: Eckstein Ignác, Goldberger A. V., Mezől A. V., Schwarz Gy. — Bécsben: Dannenberg J. Hansenstein és Vogler, Schalks Henrik. — Berlinben: Mosse Rudolf, Frankfurthban: Dautz G. L. és Thoma. — Hamburgban: Károly és Liebmann utas hírdetési rovatában.

Főszekkerő:

D^r WEISZ IGNÁCZ

ügyvéd.

Szerkesztő:

Brassó, Le-platz 10. szám alatt,
hová a lap ezredesi részét illető közlemények intézendők.
Kéziratok vissza nem adandók.

Felolvasó szerkesztő:

D^r FISCHER ÁKOS
ügyvéd.

Wekerle munkaprogrammja.

Wekerle miniszterelnök fogadtatása Szatmárot és választókerületében, Nagybányán — mint az ellenzéki lapok is elismerik — a hűlés és elismerés ösztöne nyilvánulásainak karakteréről birt.

Különbös örvényes, hogy az illető vármegye oldal hűvösén is jó hazafias érzéssel résztvevő a magyar kormány fejének, a magyar állam legmagasabb méltóságának készített ovizelőjében. A nélkül, hogy a főlöszleges díszesét gyanújának tenné ki magát az ember, minden párt szempontjából elmondhatjuk, hogy ez megokolta teszi a reményt a további sikerekre a nemzetiségi kérdésekben.

Ezeket a sikereket — mint Wekerle államférfi előrelátással mondja — egyetlen törvényjavaslat által biztosítani nem lehet. Ehhez egy rendszeresen és szorgalmasan fenntartott munkaprogramm keresztülvitele szükséges, a mely biztosítja Magyarország kulturális és gazdasági haladását.

A beszámoló-heszed, melyet Wekerle miniszterelnök Nagybányán tartott, azért kellett az egész országban oly kitűnő benyomást, mert e beszéd megvilágítja és megokolja ezt a munkaprogrammot.

Tiszán érthető világossággal sorolja fel a miniszterelnök, hogy ennek a magyar állam megismosodására nélkülözhetetlen munkaprogrammnak mely része lett eddig sikerrel befejezte és mi mindent kell abból még ezután megtenni. A múlt törvényhozási működése sikerei az egyházi-politikai kérdések terén Wekerle miniszterelnök sikerei, a ki ebben

a minden reformkérdés közt a legnehezebbekben oly államférfiuké vált be, a ki nemcsak a kormánypartot volt képes vezetni, hanem a magyar parlamentet is.

Wekerle az egyházi-politikai reform mellett egész állását és egész jövőjét főtlette a közokrá. Ma már meg a legelkeseredettebb politikai személelőknek is be kell vallaniuk, hogy mily okatlan ama szemrehányás, mintha a kormány, illetve a szabadulni párt hatalmi érdekekből vette volna fel ezeket a kérdéseket.

Politikai polémiában soha nem alkalmazhat ellenzéki részről ügyetlenebb valótlanság: ezzel a szellem nélkül való ellenzéki frázissal a valóság ellenkezőjét soha gyakraiban nem deklamálták, mint azokkal az oktalán szavakkal, hogy a kormány csak a hatalmi állását akarta erősíteni.

Erre nézve nem lehet jobbat írni, mint a mit maga Wekerle mondott Nagybányán. Neveztéges úgy állítani oda a dolgot, mintha a kormány csak egy párt érdekeiben, mintha csak a saját hatalma érdekében, csakhogy létét megfoghosszabbítsa, vette volna fel ezeket a kérdéseket. Azok, a ki nem nagy elvek megvalósítását, hanem politikai szereplésk Matuzsálem-korát tesz feladatukká, bizonyynal óvakodni fognak oly kérdéseket fölvetni, a melyekkel könnyebben lehet bujni, mint győzelemhez jutni.

Épp így neveztégesek azok a vádák, hogy a kormány, csakhogy győzelemre juttassa ezeket az elveket, tudja lsten, mi mindenféle közöjgi vagy nemzeti követelményekről lemondott.

Felülmutatva továbbá Wekerle következő nyilatkozata, a melynek körülírás vagy magyarázás által csak ártani lehetne. Ez a nyilatkozat Apponyi gróf és Ugron Gábor ellen van intézve, a ki bizonyos elveket úgy akartak interpretálni, hogy azok keretében helye legyen a liberalizmusnak és az liberalizmusnak. Irónikus kiesilyéssel kritizálja a beszéd az oly politikusok kis csoportját, a kik az egyházi-politikai javaslatokat támogattak addig, a mig azok esélyei kedvezőknek látszottak, később azonban, midőn nehéz napok következtek be, a kormány esetleges bukását fontosabbnak tartották, mint ezekben az eszméknek megvalósítását.

Apponyi gróf a jogos kritika eme szavai által szintén valószínűleg találva érzi magát; ha tán erős is ez a bírálat, de mindenesetre igazságos.

A csúrsé-esavarás minden fáradsága és a liberális elvek elmagyarázása végre is hiábavaló maradt. A független közvélemény és minden ellenzéki politikus, a kinek érzelme a meggyőződés függetlenségét megengedi, igazat fog adni Wekerlenek abban, hogy az egyházi-politikai reform tárgyában folyt vita a haladás küzdelme volt a politikai stagnáció ellen, a politikai elhatározottság küzdelme volt, a politikai következetesség harca volt a politikai opportunizmus ellen. És végül a béke és az általános megnyugvás győzelem lesz ez a torzalkodások ellen, melyek különben elkerülhetetlenül tovább tartottak volna, a mit a "Pester Corresp." e kérdések megvitatásának kez-

TÁRCZA.

Egy új köllő.

Nem vagyunk barátai annak, hogy kölleményeket hozunk, és kezdő fála postáinknak som szeretik től nyitni; ezért vándorol sok beküldött vers — papirkosárunkba.

De ha látjuk, hogy a köllő véna, a személtés megnyilvánul és oly problémákat tárgyz, a melyek világra szökök: nem tehetjük, hogy ily megnyilvánulások lapunkban helyet ne adjunk.

Egy előtűnik ismeretlen ily köllő Csernát-faluból — ki Kőpe Múrtón névre hallgat — két verset küldött be hozzánk, egy komolyat és egy szomorut. Az egyikben felhívja figyelmünket arra, hogy eszünk, kelet és dél nemzetek bosszút forralnak ellenünk (a nyugati nemzetek, úgy látszik, még nyugosznak) és látat, hogy ha muszáj, halljunk meg, mert akkor az utókor majd átkozni nevetünk. (A legelső vigász, a mit a más világra vitelünk.) A másik versben a jeles szavak egy epichális probléma megoldásán fáradozik. Legelőször szeretet, és szeretője meghalt, a miért ő nagyon szomorú. Hogy szomorúságától szabaduljon, más szeretőt keres, de a saját szív — melynek jobb emlékező tehetősége van, mint neki — ezt nem enged, ebben akadályozza, mert a szív

nem akarja az első szeretőt feledni. Ezen sajátosság és ritka konfliktus, melyben a köllő saját szívéről küzdeni kénytelen, — mert a köllő más szeretőt keres, de a saját szíve ebben akadályozza, mert a köllő már most is szeretne, de szíve az elhalt szerető emlékének él — a köllő személtése úgy oldja meg, hogy magának ugyan nem, de másnak ajánlja, hogy — ne engedje szívét a szerelmenek, mert „a hű szív meg találna repedni”, és akkor vége minden szerelmenek. Mi lelki személtés előtt látjuk a köllőt, a mint a haza elenségeit várva, fegyverrel feni és e mellett ily szerető keresve, szíve folyton utjában áll és azzal fenygeti, hogy „megreped”, és látjuk a tragikus véget, a melynek be kell következni és a mely nem lehet más, mint az, hogy a köllő talál új szeretőt, szíve megreped és megszűnik a hű szerelme, de azért a köllő tovább nézi a haza elenségeit ellen, hogy az utókor áltja nevé. Ez hogy olvasónk is lass k, mily életlenkedt a szem, és hogy megérteljük, hogy mennyire „szomorunk” e versek, mi közöljük azokat beláti szerint, a mint a köllő azokat hozniuk beklüldte.

Magyar telkesítő . . .

Jó magyar nép feni ki már a fegyverrel, Miert a vészely minden föld körül vész. Észak, kelet s dél nemzetek bosszija, Szabadsgód és hazánál kívánja;

De ne had magad utolsó esep végig, Hogy hazádat s szabadságod el vegyék. Jobb meg halni a harcoznak mezején, Mindezen hazid s szabadság el vegyék.

Mit öröket ezr évig ösnek, Örözik meg mi is aztán mind végig. Ne sajnáljuk életünket s véréinket, Ha szükséges jó hazánkat halljunk meg.

Hogy az utó kor majd áltja nevéinket, Hogy vítéül és nem gyáván haltunk meg. Teletünk vítérségre tanítja öket, Hazajókat mind halálig védjük meg.

Kőpe Múrtón, Csernát-falu.

Életembe leg elsőbe . . .

Életembe leg elsőbe szerettem, Akor is nagy vesztességét szenvedtem. El rabolta a halál a kedvesem, S nála nekül szomorú az életem.

Meg próbáltam más szeretőt keresni, De a szívem nem akarja engedni. Hiába akarok én más szeretni, Nem akarja a holtalt el feledni.

Azt tanácslom minden lányunk legénynek, Ne engedje szívét a szerelmenek. Ha a sive nagy szerelme merül, A nyugalon nagyon messze el kerül,

detekor szintén kijelentett. Ez a legfontosabb része a mult munkaprogramjának és a már elért sikereknek.

„A jövő munkaprogramja — a mint azt Wekerle kifejtette nagybányai beszédében, — oly gazdag tartalom, hogy az nemcsak minket, de az egész magyar, sőt a külföldi sajtót is még jó sokáig foglalkoztatni fogja.

Magyar miniszterek Lembergen.

A magyar miniszterek aug. 8-án már kora délelőtti foglalkoztak a város és kiállítás megtekintésével. A kiállításban számos közönség jelent meg, csakhogy Wekerle Sándor miniszterelnök megállapította, a két lépten-nyomon zajló óvációkban részvevők. Ma már a szálloda előtt is nagy néptömeg gyűlt egybe és a minisztereket „Eljen Wekerle!”, „Eljen Magyarországra” kiáltásokkal üdvözölte. A miniszterek megtekintették számos szép városrészt, a tartománygyűlési palotát, a városi kertet, a György-templomot, a kereskedelmi bazárt, mely különösen Lukács kereskedelmi miniszternek érdeklődést keltette fel. A miniszterek beírták neveiket a kitett albumba, majd megtekintették az országos múzeumot, aztán a szép kiállítás dombra mentek fel. Innen a polgármesterhez és a hadparancsnokhoz mentek, hol jégveket hagytak, miután azok Lembergől távol vannak.

Ezután a miniszterek ismét a kiállításba mentek, hol elismeréseket fejeztek ki az osztrák pénzügyminisztérium pavilonjának és a vadászpavilonnak berendezése fölött. A magyar osztályban csaknem egy félórás idátok és egyes tárgyakat tözsezen megtekintettek. Két órák múltán visszatértek a városba. A lakosság Wekerle miniszterelnök mindenütt éljenzessel fogadta. Aztán a miniszterelnök hivatalos ügyeket intézett el, melyekről távirati uton értesítettek.

A miniszterek délután 4 órákor ismét a kiállítás területre mentek, a hol megtekintették a ruhán egyetke pavilonját, a petroleum-iparkiállítását, az etnográfiai osztályt és a női munkákat. A kiállítás helyiségekben tett körúti alkalmával szóba került a marhasz-kérdés és a Tátrahegységben lévő tengersem birtoklása iránt a magyar és galicziai hatóságok köz fenntartás kérdése elintézés.

A magyar miniszterek meglátogatták Izsakovics órmány-katolikus éreket; az éresek a látogatást csakhamar viszonyozta.

Az ebédlőn, melyen Badeni Szaniszló gróf a miniszterek tiszteletére adott a házigazda a magyar nemzet jólétére és gyarapodására emelte pohárát. Közbenként mondtak a minisztereknek hogy meglátogatták a kiállítást és kiállításba helyezte, hogy a lengyelek Magyarország iránti rokonszorgásuk az által fogynak kifejezést adni, hogy a

Nem jó többé olyan nagyon szeretni,
Mert a hü szívet találna megpedi.
S hogyha egyszer a hü szíved megpedi,
A kor vége minden hü szerelmek.

Köpe Márton. Csereffalva.

Apróságok.

Uszorsáns.

Kapitány: Mikor tavaly főhadnagy voltam, nem akart hitelezni. Most, hogy kapitány vagyok, oly magas kamattal számít, hogy a kölcsönt el nem fogadhatom.

Uszors: Hja, ha nem kölcsönözök pénzt, tudom, hogy miért teszem: ha pedig kölcsönözök, tudni akarom, hogy miért?

Azok az asszonyok:

Két asszony a politikáról s a miniszterválságról beszél.

— Hallottad, hogy a kultuszminiszter beadta emondását? — kérdi az egyik.

— Csáky? — kérdi a másik.

— Nem, nem Csáky.

— Hiszen ő a kultuszminiszter.

— Akkor hát nem Csáky mondott le. No csak nevezd meg a többi minisztert is.

— Wekerle, Hieronymi, Szilágyi, Fehérvári, Bethlen, Lukács és — fertig.

— Hát igen, ő — Fortig köszönt le.

milliónyi kiállítás alkalmával a látogatást viszonylag fogják. Szónok megemlékezett a multban alapuló barátságos viszonyáról a két néptörzsek, melyek ma is mindenkor találkoznak, ha sikra kell szállniuk az osztrák-magyar monarchia nagyhatalmi állása mellett, melyért semmiféle áldozatot vissza nem riadnak. Wekerle miniszterelnök közönet mondtak a szíves fogadtatásról és az iránt, valamint miniszterelnök iránnyal áldozott rokonszorgó számos bizonyítékot. Nem ki vánszolásból jötték ide, hanem, hogy e királyi látogat. Magyarországhoz való barátságos viszonyai fejlesztésére irányult törekvésekkel ölelgetik. Örömet fejezi ki Galiczia fölérdülése és haladása fölött, Galiczia jólétére, gazdasági gyarapodására emeli pohárát. (Éljenek!) Gajary képviselő, ki szintén részt vett az ebéden magyar nyelven Badeni Szaniszló grófot és Badeni Kázmér gróf helytartót, mint Galiczia kitűnő adminisztrációjának képviselőjét és érdekéinek gondos ővét dítette.

Wekerle miniszterelnök és Lukács kereskedelmi miniszter fél 8 órákor utaztak el haza. (Jószívű miniszter az új folyamán utazik el.) Bueszra a pályaudvarban megjelentek Badeni gróf helytartó, Badeni Szaniszló gróf és Gorayski, az uraklakásnak tagjai és sok notabilitás.

Az egybgyűlt közönség lelkesült éljenzessel fogadta a minisztereket, midőn a vonat a pályaudvarból kirobogott.

Külföld.

♦ *Nacsovis bolgár külügyminiszter.* Szófaból, diplomáciai oldalról írják, hogy Nacsovis külügyminiszter egy nagyhatalom idevő diplomáciájának képviselője előtt következőképp nyilatkozott a bulgáriai politikai helyzetéről:

„Igen érthetőnek tartjuk, hogy külpolitikánk felől, az utóbbi időben előfordult sok interjúval, téves nézeteket terjesztettek. Külpolitikánk tulajdonképp abban áll, hogy kiadással a belső béké művelését és az alkotó munkák helyettesítését számos feladatunkat foglalkozunk, — és hogy lehetőségei külpolitikai kérdést talán előtérbe. Külpolitikánk csak tisztán bolgár és konzervatív, a mint csakis ilyen lehet. Feltartoztat halandagoln Bulgária kulturális és gazdasági haladásáról és ezzel megtámadhatatlan alapon biztosítjuk Pérdánd fejedelemlélemisszátját. A bolgár nép által nem akadályoztatjuk magunkat. De senkire sem találjuk fel magunkat, mert Bulgária a saját országában és az akar maradni. Az újon választandó szobrány többsége meg fogja erősíteni a politikának helyességét. A barátságos viszonyt egész Európához, kivétel nélkül, lassanként természetesen eredménye lesz ennek az észínté és egyenes politikának. A nélkül, hogy tolaodunk, egész Európa el fogja ismerni vége, hogy a bolgár állam előrehalad megőrzésének minden napjával mindinkább a rend és állandóság elme lesz, a mely Keleten a béke fenntartásának becses szolgáltatokat tesz.”

♦ *A leendő párisi nagykövet.* Böcsből írják hogy az osztrák kormány, de különösen a lengyel klub befolyása mindenesetre Goluchovskij Agner gróf párisi nagykövetté leendő kinevezése mellett fog érvényesíteni, minthogy Goluchovskij az egyetlen lengyel magnás, a ki ily magas diplomáciai állásban van és a francia arisztokracia legelőkelőbb családjaival is rokon.

♦ *Az osztrák hadügyminisztérium.* egész sorozat hozta a rendelkezéseket, melyekkel a tiszti létszámot a tartalékos tisztek behívásával szándékozik szaporítani. A tiszté kvalifikált önkéntesek közt jövőre fel fogják szolgálni önkéntesek után, hogy adják be folyamodásukat, a melyben szolgálatuk folytatásának megengedését kérik. Ez esetben a tartalékos tisztek, mint tisztjelöltek szolgálnak egy ideig, de mindjárt megkapják kinevelési illetőiket.

Román dolgok.

A milifuságunk a mi vértanúinknak. Ily eszté alatt hoz a „Tribuna” egy közleményt. „Áldozatokkal védik a szabadságot. A hirtelen kinevelés ne aggasztson; — ser támad a

eserből. Ma az egész világ szeme bámulattal van a latin-román függészet. Halálán nem feledek jogainkat, latin származásunkat. Kedves vértanúink(?) követjük példátokat, hogy azok minket lelkesítsenek!”

Ezek ugyancsak adják.

A művelt világ ítélete.

A román nép úgy a „Dreptatea” szerint Európa fóruma elibe jutott. Az egész művelt világ a legerősebb kitételekkel bélyegi meg azokat a jogtalanságokat, áldozásokat, melyeket a román nép a magyar uralom részéről lát. Lehallott a mesteresgés takaró, a mely minket a művelt világtól elválasztott és ha Európa undorral észleli egy bűnos túlságban faji nagyratartású állati sugart erőszakoskodásait.

Európa szabadon kifejezi ítéletét. Az Urechia (a Liga elnöke, híres magyarföld Szédel) által kibocsátott felhívásra a nemessebb, jobbat felő a művelt világ. A művelt világ szótát itt most Urechia két kötetbe rendezte. Az első kötet a latin népek szövegait faja tartalmazza, a második a németeket. Az első már közel készen van. Színtelen közli a névort.

Ezzel aztán el lesz döntve Hungaria sorsa.

„A Tribuna”-nak és „Dreptatea”-nak sohasem teszték Wekerle miniszterelnök nagybányai beszéde, azért, mert azt merészele mondani, hogy nálunk nincs nemzetiégi kérdés. Ezért ismétli a „Tribuna”, hogy Hungaria kormányának nincs programja a nemzetiégi kérdésben. (Hisz ha nincs nemzetiégi kérdés, kell-e akkor program? Szédel.)

A „Dreptatea” tovább meg és Hieronymi s Wekerle politikai komédiáinak nevezi. Szerinte Hieronymi Wekerle mindig megcsúszta, mihielyt Hieronymi a nemzetiégi kérdést megcsúszta. Természetes, hogy a „Dreptatea” is nehezít, hogy nincs nemzetiégi kérdés.

♦ *A decési eseményekről*
indított vezérkék-sorozatát a „Gazeta”. Az elsőben mindjárt rosszája, hogy az illeték Decsen a nemzeti part hirtől emlékiratokat akartak fel benyújtani a belügyminiszternek. A rész ne beszéljen az egész nevében. Mi lett volna, ha mászt is egy-egy emlékirattal lepték volna meg a belügyminiszter a románok? Még a minisztert is zavarba hozták volna.

Most már a harmadik ügyvél is felelt a „Gazeta”-ban a támadásokra: Farkas ügyvédek egyike közözt ezt írja: „Ma is abban a meggyőződésben vagyok, hogy az emlékiratnak a miniszterhez való beadása által úgynevezett jó szolgálatot tettünk volna s tudjuk, hogy az emlékirát semmi olyat nem tartalmaz, ami a mi igazságos követeléseinkkel ellentétben állana. S ha rajta lettünk volna, az értekelőt van találhatunk volna huszonnégy olyan tekintélyes román, a kik szívesen résztvettek volna az emlékirát átadásánál”. Ezután kiket a „Tribuna” azon eljárás ellen, hogy az emlékiratot megcsúszta azt ki.

Butaságok.

A helyi német lap, leírva a német tanulóknak a vasúttól este történő bevonulását, sajnálja, hogy az utazók ablakai nem voltak világítva, és e kifakadás fakad: „A szerencsétlenségre nagyból részt vegyes nyelvű lakók utazni világlatlanul voltak.”

A „Kr. Z.” írja tehát, a kinek ösöt itt megér 700 évvel vendégzetetelt fogadták a magyarok és a románok, szerencsétlenségnek tartja, hogy e hazában rajta kívül mások is éleek és laknak.

Szízyon, ha a százsóktól függött volna csak, rég nem éleek itt más, csak ő; de hogy őt itt ma is éleek és vároznak, ezt csak a magyaroknak és románoknak köszönhetik.

Azt mondja továbbá a „Kr. Z.” politikusa, hogy a „magyar nemzet” politikai értelemben „nem néptörzs”, és ezzel reánk szék, hogy nincsen is magyar nemzet és hogy magyar faj sincesen.

Mert ha — az ő felfogása szerint — a „magyar nemzet” alatt csak az összes itt élő nemzetségek egyeteme érthető és értenőd, akkor két-

ségtelen, hogy a „magyar faj” vagy törzs nem közep „magyar nemzet”, már pedig ha nincsen magyar nemzet, akkor magyart nem létezik.

Mi úgy tudjuk, hogy volt idő, a mikor a szászoknál a hazában még szó sem volt, mert még valahol Fländriában voltak akkor, már pedig ezen országban akkor is volt „magyar nemzet”, és miután a szász nem magyar, valószínű, hogy rajta kívül is kell még létezni magyar nemzetnek e hazában. Különbözött igazán kiránság voltának megadni, hogy ha nem magyar néptörzs a magyarság, vajon mi is hált? mert hiszen a magyar tán csak nem tartozik a szász és román néptörzshöz? avagy már csak járulékszámba jön itt a magyar?

KÜLÖNFÉLEK.

— **Királyasszonyunk a Rivierán.** Bécsi tudósítónk jelenti, hogy Erzsébet királyné szeptemberben két hétre a Rivierára utazik.

— **Eljegyzés.** Margitit Béla, a „Brassói Magyar Ujság” szerkesztője és kiadótulajdonosa, ma-jnap augusztus 9-én jegyet váltott Bete Rózi-kával, Csia Berta főré, volt Bede Déniáné föld-birtokosnő szeretetnőjével, kedves Leányával Czo-falván. Összente szívból gratulálunk és sok szerenc-sét kívánunk a boldog jegyeseknek.

— **Új táviróhálózat.** A kereskedelemügyi mi-niszter Brassó vármegyében a földvári postahá-talnal azelőtt táviróhálózatát létesítette.

— **Elhalálozás.** Koródi Mihály közbeszűs-ben álló polgármesterünk — mint halljuk — meg-rodott espás érte. Neje tegnap hazakerézven a földről, midőn alál szállott le a kosárról, szélűd-és érte és azonnal meghalt. Meleg részlete fogja kísérni a jó anyát és hiú bizonyt az örök nyu-galombá. Koródi polgármesterünk gyászában pedig mindegyikünk osztozunk.

— **A hercegprímás Budapesten.** Vaszary Kólos bíróhoz hercegprímás a hó 12-én Balaton-földvári Budapestre érkezék. Innen két nap múlva Esztergomba megy, hogy a Nagy-Boldogasszony búcsúnapján a bazilikában pontifikáljon. Eszter-gombán másnap visszatér a fővárosba és többé nem is megy Balaton-Földre. A hercegprímás fog pontifikálni a király születése napján: aug. 18-án a budavári Mátyás-templomban tartando istentiszteleten és Szent-László napján is. Szept. 6-án pedig a hercegprímás Balassa-Gyarmathoz lesz, a hol az apát a katolikus klérus tisztelő küldöttségét fogja a király elő vezetni.

— **Lokbirtok herceg tisztségét feloldozta.** Beéssben — mint a telegráfnak jelenti — hiru-jár, hogy Lokbirtok herceg tisztségéből megszűnt és hiru-jár hadtestparancsnokot Vilmos kir. herceg utódján ki fogják nevezni a tisztség felügyelő-jévé.

— **A beteg hercegszékasszony.** Pozsonyi tu-dósítónk jelenti, hogy Gabriella főhercegnő álla-potában három nap óta hanyatlás állott be, mi-nek folytán újból adnak ki orvosi bulókat.

— **Püspöki konferenciaja.** Római leve-lőnk írja: A „Moniteur de Rome”-hoz érkezett távirat szerint a magyar püspökök a hónap 17-én gyűlést tartanak, a melyen az egyházpolitikai mozgalmakra vonatkozólag döntenek.

— **Gyász-istentisztelet Vilmos főhercegről.** Grécziában a német lovagrend templomában tegnap-élt rekviem volt Vilmos főhercegről.

— **Infamia saxonica.** Tánékszerű a lovól-dóban július 8-án. Réseztörök tulajdonos szászok. Rendező szászok Tánézők között intelligencia magyarok egyetemi polgárok. Szól a zene — per-dula a tánc. A szászok „bis” — egy magyar ifjú dal, a táncos kifejezéstől legott meglöngölés, sug-dozás, tánékszerű, megállapodás, borhórtítás, ki-utastás. Magyarországon magyar szék, nizerabilis. Erre khivás, messzkódás, bűnbánás. Mondják — lesz esztában — szemkapirás, feldagadás, eset-leg borhórtolás.

— **Csendőrvég.** A balafaszvi „Unirea” után írja a „Tribuna”, hogy a csendőrok sűrűn látogatják Tur községet. A mezőkön, szőlőkön járálának, meglesse az alkalmat, hogy a békés (?) muksókra (?) rohanjanak, (Ki hiszi el ezt? Szé-d.) a kik a mezőt nemzeti társaságok és dalok-k előlük. E sűrű látogatás eredménye az, hogy még a ludórsz gyermekek is „Erdőj” román dal-

jal fogadják. A mi pedig Paucur lelkeszt és Fo-garasan tanítói illeti, maholnap nem győzik a sok idező levelet a törvényszéktől elfogadni. Így van ez Csufud községben is. Örök a világ.” — Szegények! mennyire el vannak nyomva, hogy még a lapbírókat is a „De-stéptető” duholhatják a csendőrok fölhallatára. Ezt meg kellene sürgő-nyozi Európának.

— **Rendőri hír.** (Lőgyakorlat.) Holnap, szombat, folyó hó 11-én délelőt az elemi löte-zen nagy távolisági célzóverseny fog tartatni és lövénnyel. Figyelmeztük a közönséget, hogy a napvett időben a közlekedés a löte-ör-nyéken tilos.

— **A Kárpátgyűlésről** a hónap 5-én tartotta meg XXI. rendes közgyűlést Ó-Tátrafalván. Az elnöki jelentésből kitűnik, hogy az egyesület 20 évi működése alatt összesen 103,400 forint adott ki; ebből építkezésekre 33,962 frt, kulturális ezokra pedig 40,390 frt jut. A múlt évi bevétel 6654 frt, a kiadás 6300 frt. A jövő évi előirányzat 11,220 frt bevételt és ugyanannyi kiadást tüntet fel. A muzium, mely 35,000 frt vagyonot képvisel, elő-örvendelen gyarapszik, hogy az épület kibőví-tésével jól gondoskodni. Az egyesület támogatá-sért köszönetet szavaztak Bethlen Adorján gróf volt földmívelési és Lukács Béla kereskedelmi miniszternek.

— **Egyre beh jót** A „Zold fát” kerlőiben a városi csekke hangversenyt adott közre. Midő-n a zenekar pénztárosa a már a kerben ülő román vendégektől kéri a belépti jegyet, ezek megtagadják a belépti jegy vételét, fizetnek és imádgaldóvá távoznak, szemrehányást tesz a ven-degőseknek, hogy míg Rosner testvérek a „Belle-vue” előtt naponta hangversenyeket kaptak költséggel, a náluk, hogy a vendégek immo-dálhatnának, addig Wittmayer úrnál fizetni kell a zenét.

— **A pápa sírja.** Rómából jelenti, hogy XIII. Leo pápa, köveve elődei példáját, még életben azonoskoddolt sírmelekről. E napokban a szent-Marcus székesháza megrongálta a Szent-Péter-templomban felállítandó monumentumát, a mely-nek vizlátla már el is készült. A sírmelek sarok-fáján orcsinál áll, karmavai tarát tartja. Jobbra van el hiu szimbolum, balra pedig azizsgaság.

— **Lajos Szalvárt főherceget yachtra.** Lajos, főherceg yachtra, a Nixe, mely az algieri partok menténudvélőg zátónyra jutott, algieri újból jelentésként szerint elveszetteket tekinthető. Nagy faházszággal és áldozatokkal mindenféle kísérletet tettek már, hogy megmentsék, de minden fáradság eredménytelen maradt. Eleintőn azt hitték, hogy csak a rossz idő miatt nem tudnak segíteni rajta, de most már nincs semmi remény ahhoz, hogy a yachtot partra tudják vinni. Lajos Szal-várt főherceget ennek következtében átszállott a Lixia spanyol hajóra és Mallorca-ra tért vissza. A Nixe legénysége egyenlőre még a yachton maradt.

— **Metiann püspök és a ketteji sas.** Aradól írja tudósítónk, hogy az aradi görög keleti román püspöki aula homlokzatán egy kálhatatlan mar-d, a ketteji sas rakott fészket még a régi so-mori időkben. Metiann János, a hazafias szelle-mű román püspök, mikor figyelmzették erre a ketteji sasra, azonnal kiadta a rendeletet, hogy távolítsák el a nem oda való, köből faragott ma-dart. (Si non e vero . . .)

— **A közegészségügyi kongresszushoz.** A kir- orvos-egyesület szeptember 4-én esti 8 órában a nemzetközi demográfiai és közegészségügyi kon-gresszusra a fővárosba érkező orvosi notabíliások tisztelőre ismerkedési estélyt rendez az Andrássy-utí mészáros helyiségében.

— **Hibbuzgós részvényekre.** Nagyváradon, mint nekünk sürgönyzik, nagy katolikus-moz-galom indult meg. A püspök és a káptalan pár-tiságával „Szent László-részvénytársaság” cím- mel nyomdávalatlatot létesítenék és szigorúan katolikus lapot indítanak. Tekintélyes tőkét je-gyeztek már. Az alakuló gyűlést Nagall püspök és hó huszonharmadikára hívta egybe. Katolikus kasziót is szerveznek Reméltetleg a katolikus részvénytársaság minél magasabb osztályokt igrök-sz juttatni a hitű spekulánsoknak.

— **A kis lottó előírása.** A kis lottó előír-ása, illetve annak az osztályországról való ho-

lyettestése közel van a megvalósuláshoz. Az erre vonatkozó javaslatokat a pénzügyminisztériumban már kidolgozták, a pénzügyminiszter pedig az osztályorszájk bevezetése ügyében tárgyalásba bocsátokott már néhány bankkal. A tárgyalások befejezése után a miniszter előterjesztést a költ-ségvetéssel együtt nyújtja be a képviselőháznak.

— **Eltiltott gratulációk.** Frankfurtban egy ur különös módon irányította magára a közfelfe-lyet. Az ajtajára a következő feliratot akasztotta ki: „Blijvezende felkomt. A jóvájárótokat ki-kérem magamnak.”

Heti baromvásári jelentés.

(Augusztus 9-ől.)

— Szikszós János jelentése.

A mai felhajtás gyengénkedt mondható, mint hogy a hétben Prásmáron országos vásár volt, mely a maharfogalomt illelőleg a szokásos nagy látogatottságnak örvendett.

Eladott mintegy 80 darab orok, párónként 280 ftól 280 frtig; mintegy 40 drb telen, darabja 26 ftól 90 frtig; borjú 20 drb, a 8—14 frtig.

A sertés igen keresett árult s elősúly szerint kilogrammonként 40—44 krral vásároltatt.

Egyáltalán a kereslet a maharvásáron na-gyon élénk volt a jó minőségű anyag vásárára gyorsan rovidultak le, ug hogy a baromvásár arányról rövid idő alatt ért véget.

Idegengoralom Brassóban.

— Augusztus 9-ől.

„Európa”-szálloda.

Hammer Károly utazó, Bécs. Rindsópf Ottó utazó, Bécs. Grünwald Károly utazó, Bécs. Kesz-ler Vilmos utazó, Bécs. Dr. Lempert Aurel tanár, Bukarest. Roder Károly tanár, Breda. Leasereu Stefan hivatalnok, Bukarest. Alexander Constantinescu jogász, Bukarest. Julian G. Bursán bírto-kos, Bukarest. Pines Nicolai bírtoikos, Bukarest.

„Zoldfát”-szálloda.

Szabolcs István kasszár, Budapest. Poru Márkus kereskedő, Ploješt. Staterzsi Ferencz hivatalnok, Galacz. De Stueby földbírtokos, Bu-karest. Zelena János kereskedő, Fogaras. Svetz József hivatalnok, Otevecina. Jestrebocki Irma földbírtokos, Er-Endres. Strobenez Péterné föld-birtokos, Er-Endres. Grünwald Samu utazó, Budapest. Erdő Gyula utazó, Budapest. Kristóf Ferencz lakárépítkezéni igazgató, Makó. Brückner Lipót utazó, Budapest. Boronka Pal rodfalókn, Bukarest.

„Bukarest”-szálloda.

Dumitru Iordan prefektus, Ploješt. Juon Karakas dr. Braila. Valentin Gyula magázó, Kolozsvár. Mihai Petrusenau földbírtokos, Bu-karest. Charles Logrud magázó, Páris. George Thime tanár, Lipsea. Victor Saulescu magázó, Bukarest. George Lessel magázó, Bukarest. Max Sep deak, Bukarest. Max Lessel deak, Bukarest. Julius Lessel deak, Bukarest. Richard Thime ta-nár, Lipsea. Paul Oszkár Wittig tanár, Lipsea. Adolf Gabos kereskedő, Bécs.

Vasuti menetrend.

I. Vonatindulások.

Budapest feld: Személyvonat 508 reggel Gyorsvonat (Kolozsváron át) 245 d. u. Személy-vonat 748 este. Expresszvonat (Aradon át) 1026 este.

Bukarest feld: Gyorsvonat 459 reggel. Ex-press-vonat 514 reggel. Vegyesvonat 11— d. e. Gyorsvonat 219 d. u.

Sinadiba: Személyvonat este 618 (csak jun. 1-től, minden esztóról, ünnep és vásárpnap).

Kézdi-Vásárhely feld: Vegyes vonat 450 reg-gel. Vegyes vonat 850 d. e. Személyvonat 310 délután.

Brassó-Bertalanid: Zsevegő: Vegyes vonat 920 d. e. Vegyes vonat 513 d. u. Vegyes vonat 925 este.

II. Vonatérkezések.

Budapest feld: Személyvonat 8— reggel. Gyorsvonat (Kolozsváron át) 209 d. u. Express-vonat (Aradon át) 507 reggel. Vegyesvonat 1025 este.

Bukarest feld: Gyorsvonat 218 d. u. Vegyes-vonat 701 este. Expresszvonat 1019 este. Gyors-vonat 1037 este.

Sinadiba: Személyvonat 740 reggel (csak jun. 1-től, minden esztóról, ünnep és vásárpnap).

Predolról: Személyvonat csakis pénteken 701 reggel.

Kézdi-Vásárhely feld: Vegyes vonat 119 reg-gel. Személyvonat 150 d. u. Vegyes vonat 720 este. Zsevegő: Brassó-Bertalanid: Vegyes vonat 711 reggel. Vegyes vonat 119 d. u. Vegyes vonat 706 este.

A budapesti értéktőzsde árjegyzései 1894. augusztus hó 9-én.

Magyar aranyárjárdék 4%	121.80
Magyar koronajárdék 4%	95.90
Magy. vasúti kölcsön aranyban 4%	126.50
Magy. vasúti kölcsön ezüstben 4%	102. . .
Magy. köl. vasút áll. kötv. 1876-ból	124. . .
Magy. földterh. kötvény 4%	95.50
Italienus jog megváltási kötvény	100. . .
Horvát-szlavon földterh. kötvény	96. . .
Magy. nyereményjegyek kölcsön	151. . .
Tiszaszaab. és szegedi sorjegyekölcsön	143. . .
Osztrák járadék papírban	98.50
Osztrák járadék ezüstben	98.50
Osztrák járadék aranyban	122. . .
Osztrák koronajárdék 4%	98. . .
1890. évi osztrák államsorsjegy	146. . .
Osztrák-magyar hitelbank-részvény	100.50
Magyar hitelbank-részvény	451.75
Osztrák hitelintézeti részvény	363.80
Osztr.-magy. államvasúti részvény	355.25
30 frankos arany (Napoleonfő)	9.87
Németbirodalmi márká	61.10
London vista	124.70

Nyilttér.

Ezen rovat alatt megjelent közleményekről nem vállal felelősséget a szerkesztőség)

Heineberg G. (es. kir. udv. szállító) helym. gyára Záhelyben a privát megrendelők lakására közvetlenül szállít: *fehér, fehér és színes helym. szöveteket* méterenként 45 kítól 11 ft 65 krig postabél- és vámmentesen, szíma, csokos, kockázott és miniatűrűt, damaszott stb. (minthey 240 különböz. minőség- és 2000 különböz. szín- s árnyalatban). Munkák postafordulával küldetnek. Svájczka címzett levelek 10 kros és levelezőlapokra 5 kros bélyeg ragasztandó.

Laptulajdonos:

Dr. FISCHER AKOS.

Kiadó: A „Brassó” nyomdája.

9690/1894. szám.

Pályázat.

A Brassó város új víziművének üzemelői évi 1300 ft fizetéssel és 200 ft laktérrel összekötött üzletvezetői állás ideiglenesen egy évre betöltendő. Pályázók, kik képesítésüket mint okleveles mérnökök igazolni tartoznak, felhívhatnak a kellemzőt szerzett pályázati folyamodványukat folyó évi szept. hó 27-én déli 12 óráig alulírt városi tandem-átírtványt; megjegyeztetik, hogy a vízvezető-építési szakmában jártas mérnökök elsőbbséggel bírnak, s hogy a szolgálat 1894. évi november hó 1-ével megkezdendő, kitalással a próba-év sikeres eredménye után végleges alkalmaztatásra.

Brassó, 1894. évi július hó 28.

157 (3-3)

A városi tanács.

Newyorki Germania életbiztosító társaság.

Európai osztlály: Berlin, Leipziger-Platz 12. sz.

Magyarországi osztlály: Budapest, VII. Erzsébet-körút 54. sz.

Átlag 1893. december 31-én:

Érvényben lévő kötvények 277 millió M.
Tényleges vagyon 75.413.116 M.

Referenciákat ad
a Pesti Magyar Kereskedelmi Bank.

A NEWYORKI GERMANIA életbiztosító társaság
magyarországi osztlályának

Erdély, Szlavonia, Horvátország és Boszniai vezérképviselőisége:

Brassó, Lensor 25. szám, I. emelet jobbra.

Telephon: 81. szám.

Ügynökök alkalmaztatnak.

Bodoki

MATILD-FORRÁS

különösen kötött szénsavban és szénsavas nátriumban rendkívül gazdag, kristálytisztá égvényes-vasas savanyúviz.

Első rangu aczél-forrás.

A világforgalomban legfelségesebb, legelőcsőbb és legelőcségesebb — megfélelőleg szakértelennel természetesen kezel — a maga nemében páratlan savanyúviz

Legelőcségesabb borviz.

Női bántalmaknál, a gyomor és az idegrendszer bántalmainál, vérszegénységen alapuló betegségeknek, páratlan hatású gyógyít!

Egy literes üveg víz ára üvegeszereléssel 5 krajczár.

Kapható:

Brassóban Weisz Mihály-utca 12. szám alatt lévő raktárban továbbá minden ásványvíz-kereskedésben és a vendéglőkben.

Tiszteltelt

György József

a forrás kezelője,
Bodok. (Háromszéknegyed)

160 (1-100)

Brassó, nyomatja és kiadja a „Brassó” nyomdája — Grünfeld Vilmos.

Ugy-e szép vagyok?!

Legjobb övszer az izzadás ellen!



Tartóssága felülmúlhatatlan!

és miért? egyszerűen mert nyáron és télen a

„Dr. GRAF-féle BOROGLYCERIN”

használat, mely elismert és bebizonyított legfelülmúlhatatlanabb kozmetikum a bőr ápolására. A ki egyszer vele kísérletet tett, az előzetesemet e kitűnő ártalmatlan szer iránt bizonyosan foglajja és velem osztani fogja. Ara darabonként 35 kr., 60 kr. és 1 ft. Brassóban kapható: Jekelius Mándor, Roth V. és Schuster K. gyógyszerész urnaknál.

A „BRASSÓ” nyomdája

Kolostor-utca 26.

ujonnan berendeztetvén, ajánlja magát

mindennemű

könyvnyomdai munkák

u. m.

könyvek, röpiratok, körlevelek, táblázatok, falragaszok, árjegyzékek, meghívók, étlapok, gyszjelentések, számlák, eljegyzési kártyák, névjegyek stb. stb.

gyors és pontos elkészítésére, izléses kivitelben s jutányos árak mellett.